



**EN** Thanks to its powerful fan with two counter-rotating propellers producing a high and perfectly balanced air volume, as well as the various devices for fan applicable, **Perfection** enables effective treatments on various types of crops, even big-sized and with high and leafy plants.

**FR** Avec son puissant ventilateur à deux hélices contrarotatives qui produisent un volume d'air élevé et parfaitement équilibré et avec les différents convoyeurs dont il peut être équipé, **Perfection** permet des traitements optimaux sur différents types de grandes cultures luxuriantes de hauteurs importantes.

**DE** Dank ihres leistungsstarken Gebläses mit zwei gegenläufigen Propellern, die ein hohes und perfekt ausgeglichenes Luftvolumen erzeugen (wie auch der verschiedenen Gebläsevorrichtungen), ermöglicht **Perfection** eine optimale Behandlung verschiedener üppig- und hochwachsender Kulturen auf großen Anbauflächen.

**ES** Gracias a su ventilador con dos hélices contrarrotativas que producen un alto y perfectamente balanceado volumen de aire y a los aparatos aplicables en el ventilador, **Perfection** es la solución para tratamientos enfocados y efectivos en varios tipos de cultivos, incluso los de gran tamaño y con plantas altas y frondosas.

# PERFECTION



Con il suo potente ventilatore a due eliche controrotanti che producono un volume d'aria elevato e perfettamente bilanciato e con i diversi convogliatori di cui può essere dotato, **Perfection** consente trattamenti ottimali su vari tipi di coltivazioni di grandi dimensioni, rigogliose e con altezze importanti.



CERTIFICATA ENAMA ENTAM | ENAMA/ENTAM CERTIFICATION | CERTIFICATION ENAMA/ENTAM | ENAMA/ENTAM ZERTIFIZIERUNG | CERTIFICADO ENAMA/ENTAM

						A		B	C		ENAMA ENTAM
1000	30/45	70/80	800	2	3790	1220	1300	640	•		
1500	30/45	70/80	800	2	4185	1310	1480	770	•		
2000	30/45	70/80	800	2	4385	1500	1500	820	•		
3000	30/45	70/80	800	2	4570	1850	1700	1220	•		

## STANDARD PLUS

**1** IT | Ventilatore con **2 eliche controrotanti** e frizione centrifuga  
 EN | Fan with **2 counter-rotating propellers** and centrifugal clutch  
 FR | Ventilateur avec **2 hélices à contre-rotation** et embrayage centrifuge  
 DE | Gebläse mit **2 gegenläufige Propeller** und Zentrifugenkupplung  
 ES | Ventilador con **2 hélices contrarrotativas** y embrague centrifugo

**2** IT | Convogliatore zincato a caldo e verniciato  
 EN | Hot galvanized and enamelled fan housing  
 FR | Convoyeur galvanisé à chaud et émaillé  
 DE | Feuerverzinktes und lackiertes gehäuse  
 ES | Tobera galvanizada en caliente y barnizada

**3** IT | Filtri autopulenti in ottone, doppio miscelatore interno e protezione foglie  
 EN | Brass self-cleaning filters, double inner stirrer and protection against leaves  
 FR | Double filtres autonettoyants et double agitateur intérieur  
 DE | Selbstreinigende Messingfilter und doppelter innerer Rührwerk  
 ES | Filtros autolimpiantes de latón y doble mezclador interno



### OPTIONAL | OPTION | OPTION EXTRA | OPCIÓN

IT | Eliche **ø 900**, per un volume d'aria ancora maggiore  
 EN | Propellers **ø 900**, for a higher air volume  
 FR | Hélices **ø 900**, pour un volume d'air plus élevé  
 DE | Propellern **ø 900** für ein noch höheres luftvolumen  
 ES | Hélices **ø 900**, para un mayor volumen de aire



IT | Versione per sesti d'impianto a **spalliera** con piante alte e fitte, con convogliatore a **torre super alta "citrus"**

EN | Version specific for **espaliers crops** with high and leafy plants, with applicable **higher tower-shaped conveyor "citrus"**

FR | Version spécifique pour les cultures **espaliers** à plantes hautes et épaisses avec convoyeur à tour applicable de **tour très haut "citrus"**

DE | Modell spezifisch für **Spalierkulturen** mit hohen und üppig wachsenden Pflanzen mit **sehr hohen, überlagerbaren Turmventilatorgehäuse "citrus"**

ES | Versión específica para plantas en **espaldera** altas y frondosas con tobera aplicable de **torre más alta "citrus"**



IT | Versione per sesti d'impianto a **spalliera**, con convogliatore sovrapponibile a **torretta**

EN | Version for **espalier plantation system**, with applicable **tower-shaped tower conveyor**

FR | Version spécifique pour le système de plantation **espaliers**, avec **convoyeur à tour**

DE | Modell spezifisch für **Spalierkulturen** mit überlagerbares Turmventilator-gehäuse mit standardhöhe

ES | Versión específica para cultivos en **espaldera** con tobera de **torre estándar**





IT | Versione per **piante molto alte** con convogliatore completo di getti a lancetta "luppolo"  
 EN | Version for **very high plants** with applicable "hops" conveyor with gun-jets  
 FR | Version pour plantes **très haut** avec convoyeur "houblon" avec gun-jets  
 DE | Modell für **sehr hohe Pflanzen** mit Gun-jet-gebläsegehäuse "Hopfen"  
 ES | Versión para **plantas muy altas** con tobera aplicable "lúpulo" con boquillas de lanza



**OPTIONAL | OPTION | OPTION EXTRA | OPCIÓN**

IT | Versione speciale per noceti  
 EN | Special version for nut trees  
 FR | Version spécial pour les arbres à noix  
 DE | Sondermodell für nussbaumhaine  
 ES | Versión especial para nogales



IT | Versione per **due file** di vigneti a spalliera con convogliatore in acciaio inox "Charentes"  
 EN | Version for **2 rows** (of vineyard) with "Charentes" stainless steel conveyor  
 FR | Version pour deux rangées avec convoyeur inox "Charentes"  
 DE | Modell für **zwei Zeilen** (Weingut) mit Gebläsegehäuse aus edelstahl "Charentes"  
 ES | Versión para **dos hileras** con tobera de acero inoxidable "Charentes"

